

**Zeitschrift:** Journal suisse d'apiculture  
**Herausgeber:** Société romande d'apiculture  
**Band:** 58 (1961)  
**Heft:** 7

**Rubrik:** La vie de nos sections

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Cette évolution, ainsi que l'extraordinaire manque de main-d'œuvre, produisent dans l'ensemble de l'agriculture une inquiétude qui ne cesse de croître. La disparité croissante des revenus provoque dans les fermes des conditions qui peuvent entraver le maintien des bases saines de la famille paysanne. Il ne reste plus à l'agriculture qu'à revendiquer d'urgence des augmentations de prix correspondant à l'accroissement actuel et futur des frais de production. Le grand comité de l'Union suisse des paysans s'attend à ce que les autorités réalisent complètement les propositions modérées présentées par l'agriculture. Cependant, cette réalisation ne permettra guère de rétablir toute la parité des revenus agricoles. Le grand comité de l'Union suisse des paysans espère que le consommateur acceptera les augmentations modestes des prix qui surviendront pour les produits agricoles avec la même compréhension dont il a fait preuve en acceptant les renchérissements bien plus importants subis par les autres produits et services.

Le grand comité de l'Union suisse des paysans a pris connaissance avec une certaine inquiétude du résultat peu satisfaisant auquel ont abouti jusqu'ici les négociations engagées dans le cadre du GATT et devant nécessiter, de la part des Etats membres de la Communauté européenne économique (Marché commun), des compensations relatives aux tarifs à appliquer. Pour le cas où les Etats membres de la CEE refuseraient des compensations plus étendues, le grand comité de l'Union suisse des paysans demande expressément aux autorités qu'elles prennent des mesures énergiques propres à défendre les intérêts de l'agriculture et de toute l'économie nationale.

## LA VIE DE NOS SECTIONS

---

### Nécrologie

#### † NESTOR DUCOMMUN

Membre vétérane de la Société d'apiculture des Montagnes neuchâteloises, Nestor Ducommun n'est plus. Est-ce possible ? Il nous semble encore le voir au milieu du petit monde qui lui était si cher, ses plantes, ses fleurs, ses petits animaux auprès desquels il s'affairait à l'unisson de ses chères abeilles qui étaient son souci constant. Prêt à rendre service, l'on ne s'adressait pas à lui en vain et il faisait bon l'écouter nous raconter avec bonhomie les péripéties du jour. Il ne sortait guère de son coin de prédilection, mais où trouver une vue plus belle que celle plongeant depuis la Pouponnière ? Il tenait ainsi fidèle compagnie à sa chère épouse et tous deux formaient un couple bien uni.

Nous compatissons, chère Madame, à votre douleur et vous exprimons ainsi qu'à votre famille notre sympathie émue. Nous garderons de notre ami un lumineux souvenir.

Le 10 juin 1961.

G. S.

#### † JULES JAVET

Le 22 avril au soir M. Jules Javet, de Mur Vully, s'est éteint paisiblement, comme il a vécu. Originaire de la commune du Haut Vully, partie fribourgeoise de notre contrée, il passa après son mariage sur la partie vaudoise où il dirigea pendant de longues années un domaine agricole, viticole et maraîcher. Sous sa direction intelligente, l'exploitation prospéra et se développa. Il eut la chance d'être secondé par une épouse active qui, tout en élevant un fils et trois filles, trouvait encore le temps d'aller vendre les légumes de la ferme au marché de Neuchâtel.

En dehors de son activité professionnelle, M. Jules Javet s'occupait de diverses activités publiques ; c'est ainsi qu'il fit partie des autorités communales et ecclésiastiques ainsi que de nombreux comités agricoles. Mais son violon d'Ingres était sans contredit son rucher, auquel il vouait un intérêt tout

particulier. Il aimait voir ses abeilles aller et venir chargées de pollen et sans doute toute cette activité lui fut communicative et son exploitation ressemblait bien à une ruche. Il fut aussi un chrétien convaincu ; il eut la joie de faire avec son épouse un pèlerinage en Palestine.

Tous ceux qui l'ont connu regrettent vivement son départ et témoignent à sa famille affligée, et surtout à sa vaillante épouse, leur sincère sympathie.

*Un ami.*

## Communiqués

### Société de la Gruyère — Achat de sucre

Une action sucre est organisée en faveur des sociétaires au prix de 74 fr. les 100 kilos, rendu à domicile, payable dans les deux mois. Il s'agit de sucre de canne du Chili 1re qualité. Adresser les commandes, jusqu'au 10 juillet, auprès du président H. Jaquet, rue St-Denis 13 à Bulle. Tél. 2 73 46.

**Contrôle du miel :** Auprès du président.

**Assemblée générale d'été :** Etant donné le peu de matière à traiter, l'assemblée est renvoyée à une date ultérieure.

*Le Comité.*

### Société d'apiculture de la Sarine

Les membres qui désirent faire contrôler leur miel sont priés de s'annoncer au secrétaire-caissier, tél. 2 12 38, jusqu'au 31 juillet.

*Le comité.*

## Convocations

### Société d'apiculture d'Ajoie et Clos-du-Doubs

Suite aux décisions prises à la réunion de Charmoille, le dimanche 18 juin 1961, une sortie a été fixée au dimanche 16 juillet aux Brenets en passant par la France à l'aller et retour par les Franches-Montagnes. Pique-nique tiré du sac aux Brenets, visite d'un rucher dans cette contrée, retour et souper à Asuel. Prix : 20 fr. pour le transport et le souper. S'inscrire auprès du caissier ou du président.

Achat de sucre : il sera repris et livré vers le 1er août. Chaque membre sera encore avisé avec plus de détails sur ces deux points.

*Le comité.*

### Société Jura-Nord

La troisième séance aura lieu le samedi 8 juillet 1961, à 14 heures, au rucher du Violat, près de Courrendlin. Le conférencier du jour, M. Gassmann, fera un exposé sur la récolte du miel et l'utilisation des produits de la ruche ; ensuite on passera aux travaux pratiques d'extraction. Nous invitons les collègues que cela intéresse à retenir cette date ; une convocation sera encore envoyée aux collègues qui se sont inscrits pour suivre le cours.

*Le comité.*

## Comptes rendus

### Fête de la FAV à Payerne, le 28 mai 1961

Le temps a boudé. Du reste, a-t-il fait autre chose depuis le début de mai, décevant les apiculteurs, gênant les paysans dans leurs travaux des fenaisons précoces cette année et leur apportant la ruineuse rouille des blés ?...

La bise et le froid ont fait abandonner la promenade au joli hameau de Vers-chez-Perrin et la visite du beau rucher de M. René Savary. Mais ils n'ont pas affecté l'intérêt ni la gaieté des quelque septante apiculteurs que nous étions.

La séance fut ouverte par M. Aug. Merminod qui salua les invités et céda la parole à M. Sueur, président de la fédération. Celui-ci brossa un résumé des activités de la Vaudoise, félicita M. Merminod pour sa nomination à la succession de M. Soavi (présent à la fête) comme caissier de la Fédération

romande et lui présenta les vœux de l'assemblée. Comme son éminent devancier, M. Merminod sera un trésorier remarquable.

La parole est à M. le Dr Savary, entomologiste à la station fédérale de Changins-sur-Nyon. M. Savary fait un éloquent et vivant exposé d'un sujet fort complexe : Nécessité et moyens de combattre à temps les parasites des végétaux. La lutte est très délicate du fait que fongicides et insecticides sont de plus en plus nombreux et violents. Nécessité est d'appliquer très exactement les doses selon les indications données et de ne jamais traiter sur la fleur. Exposé brillant et très applaudi.

Une bienvenue détente est la visite de l'Abbatiale, un des grandioses monuments de l'art roman. Cette visite est une révélation pour beaucoup : la grandeur de l'édifice, son harmonie intérieure et extérieure, la robustesse et en même temps l'élan de ses piliers carrés, la voûte qui va s'exhaussant et s'élargissant à partir de l'entrée, le jeu des couleurs, jaune du calcaire jurassien et gris du parpaing de la Molière, la sonorité, tout est parfait.

Sur l'invitation de M. le municipal Gagnaux, à qui et par qui vont nos vifs remerciements à la Municipalité de Payerne, nous sommes invités à la cave communale, magnifique sous-sol voûté du château, garni de deux files de foudres de bois. Vue impressionnante. Et le vin de Payerne est bien bon ; il y en a encore des provisions. Avis aux amateurs.

Le dîner est excellent : potage, poularde au riz, salade, vacherin glacé, café, service à la bonne franquette comme il convient à nos âmes bien nées. Puis, surprise très agréable à la fin du repas, un groupe d'une dizaine de cuivres nous régale de ces bons vieux airs de danse qu'aimait notre jeunesse ; il réussit à entraîner à la valse quelques couples dont l'alerte président Meunier et son épouse.

Entre les morceaux, d'autres morceaux, oratoires ceux-ci. M. le municipal Gagnard apporte les compliments de l'autorité locale et M. Meunier, président de la SAR, annonce la mise au concours du poste créé en Suisse romande de contrôleur fédéral des ruchers. Le concours est ouvert jusqu'à mi-juin ; les quelques plis reçus par le président seront transmis tels que reçus au Département fédéral.

Une tombola avait été organisée pour les lots offerts par diverses maisons de commerce, apicoles ou autres, et par des apiculteurs : une quarantaine de lots pour 220 billets à un franc, et pas un lot de valeur inférieure à dix francs : une rareté, comme bien vous pensez. Plein succès, et tous contents !

Les langues sont déliées pour une brève et gaie partie familière : les conteurs malicieux abondent parmi les apiculteurs. L. B.

### **Visite de rucher Erguel Prévôté**

Le 28 mai a eu lieu à Crémines la réunion de groupe chez notre ami Marcel Anckli, inspecteur des ruchers. Malgré le temps maussade notre vieil ami a tout de même attiré une douzaine d'apiculteurs (même des reines). Après avoir fraternisé, nous nous sommes dirigés vers son rucher et nous avons facilement compris pourquoi tant d'apiculteurs se sont déplacés, même de loin. Il valait la peine de visiter un rucher bien conduit et tenu proprement. Qu'on suive cet exemple. Merci.

A Plagne, le 2 juillet à 14 heures.

O. L.

### **Course du 4. 6. 61, à Genève, de la section Pied du Chasseral**

Nos abeilles étant presque en léthargie, vu le temps froid dans nos montagnes, nous avons profité de faire la course décidée lors de notre dernière assemblée générale.

Le 4 juin dernier, 34 participants (dont 6 enfants) prirent place dans un superbe car des Entreprises de transports de la ville de Bienne, avec départ de Bienne à 6 h. 45. Longeant notre joli lac jusqu'à Douanne, nous montons à la montagne de Diesse pour y chercher nos membres inscrits et leurs familles, soit à Lamboing, Prêles, Nods et descendons à La Neuveville où M. Ernest

Bolle, notre président d'honneur, nous attend près de la gare. Le temps est couvert, les vilains brouillards se traînent le long de la montagne, mais la joie est dans les cœurs. Nous continuons notre route par Neuchâtel, Yverdon, Orbe, Cossonay, Morges, Nyon et arrivons à la frontière franco-suisse à Crassier-Crassy. Les formalités douanières s'effectuent rapidement. Étant donné la longueur du parcours, nous sommes quelque peu en retard au rendez-vous fixé par M. Albert Barbier, président de la Société genevoise d'apiculture, et ses collaborateurs. Ces messieurs sont là et nous pilotent à travers la jolie ville de Divonne-les-Bains pour arriver ensuite à un grand rucher appartenant à M. Charles Ruckstuhl père. La visite de ce rucher nous intéresse tout particulièrement du fait qu'il s'y trouve des hausses en partie pleines. Quel contraste avec les nôtres du Pied du Chasseral ! Une charmante collation nous est offerte avec vin blanc et rouge du pays. M. Arthur Egger, apiculteur et confiseur, nous fit goûter ses délicieuses spécialités. L'heure du dîner approche. Nous nous remettons en route, traversons le beau Pays de Gex et repassons la frontière franco-suisse près du Centre européen de recherche nucléaire (CERN) de réputation mondiale. Maintenant le soleil brille sur la belle campagne genevoise. Nous arrivons devant le restaurant Bellevue, à Vernier-Genève, où un excellent repas nous est très bien servi, arrosé d'un « Gamay » pétillant.

En quelques mots, notre président remercie chaleureusement MM. Barbier, Ruckstuhl père et fils, Egger, Schmid et Frey, de même que les deux dames les accompagnant, pour leur amabilité et leur dévouement à notre égard. A son tour, M. Barbier nous dit tout le plaisir que les apiculteurs genevois ont eu de notre visite.

Puis les dames et les enfants reprennent notre autocar pour aller voir l'aéroport de Cointrin ; tandis qu'une douzaine de nos apiculteurs se rendent en automobile à Versoix pour visiter les beaux et grands ruchers de MM. Ruckstuhl et leurs amis, y compris une superbe station d'élevage de reines, où le verre de l'amitié fut encore servi à chaque apiculteur présent. Tous ces ruchers sont bien tenus et très peuplés ; nous assistons même au ramassage de deux essaims, travail rapidement fait et sans aucune piqûre ! Rendez-vous avait été donné à Genève, gare routière, pour tous les participants. C'est là que nous prenons congé de nos chers amis-apiculteurs genevois en se promettant de se revoir dans un avenir pas trop éloigné si possible. L'heure du départ pour rentrer à Bienne a sonné. Nous quittons Genève, enchantés de notre belle journée sans pluie et même ensoleillée. Le retour s'effectue par le plus court chemin. Notre aimable chauffeur nous reconduit chacun chez soi en repassant par la montagne de Diesse. Arrivée sans aucun accroc, à 22 h. 30, à la place de la Gare à Bienne.

Au dire des participants, tous garderont un excellent souvenir de cette magnifique course.

C. B.

### **Société d'apiculture d'Ajoie et Clos-du-Doubs**

La réunion pratique de la société a eu lieu le dimanche 18 juin à Charmoille, au rucher de notre collègue A. Noirat. Environ quatre-vingts apiculteurs étaient présents dont plusieurs dames et enfants qui ne furent certes pas déçus d'avoir fait le déplacement. Beaucoup d'amis français étaient aussi des nôtres. La séance débuta par les souhaits de bienvenue que M. Broquet, président, se plut d'adresser à chacun, et donna tout de suite la parole à M. Noirat qui expliqua sa manière de faire en apiculture. Ce fut d'abord la visite de ses deux grands ruchers situés et exposés merveilleusement. Ensuite eut lieu la visite d'une magnifique collection de ruchettes d'élevage et de fécondation qui donna lieu à de nombreux renseignements et discussions. Ensuite la joyeuse cohorte s'en alla à Asuel, lieu où normalement aurait dû débiter la séance, vu que c'est là, au domicile de notre collègue, que se font ses élevages et toute la formation des ruchettes qui sont ensuite transportées à Charmoille pour la

fécondation. Chacun fut enchanté du travail magnifique et rationnel accompli par M. Noirat. Maçon de son métier, notre collègue fait chaque jour de grands déplacements. Mais le temps est avec lui et ses moments de loisirs nous semblent bien courts pour abattre tant de travail, car notre ami manipule le rabot aussi bien que la truelle.

L'assemblée se termina au restaurant, chez notre collègue, où de nombreuses décisions furent prises. Les apiculteurs de l'Ajoie ont enfin décidé d'aller en balade aux Brenets le 16 juillet prochain. L'action « achat de sucre » fut aussi discutée et chacun est d'accord de la continuer.

C'est ensuite que notre président nous annonce l'agréable surprise d'une tombola. En effet une gentille tombola avec plusieurs lots dont un nucléi comme premier prix, « valeur 60 fr. », et chacun reçoit son billet et, ce qui est assez rare, « gratuitement ». Les heureux gagnants, il y en avait une dizaine, furent tous surpris de recevoir soit un nucléi, une reine en cage, un nourrisseur ou une collection de cadres. Merci, Monsieur Noirat, de votre magnifique initiative et beau geste envers vos amis.

C'est ensuite que notre président se plaît à féliciter et remercier M. Noirat et sa famille ainsi que chacun de leur présence, spécialement les dames et nos amis français, en souhaitant à chacun un bon retour dans son foyer.

### Société Jura-Nord

La deuxième séance du cours général d'apiculture consacrée entièrement à l'élevage des reines, a eu lieu, comme prévu, dans les ruchers de nos collègues Laederach et Liechti, le dimanche après-midi, 4 juin. M. Molleyres, apiculteur-éleveur, a su captiver un auditoire particulièrement nombreux composé de débutants et d'apiculteurs chevronnés. M. Broquet, membre du comité central SAR, nous a fait le plaisir de passer quelques heures au milieu de nous. Nous l'en remercions très sincèrement.

Malgré le temps frais (il avait été nécessaire de chauffer le rucher) M. Molleyres fit deux démonstrations pratiques d'élevage avec une sûreté que chacun put admirer et... envier. Toutes les opérations successives étaient d'abord expliquées brièvement, ensuite le moniteur passait à leur exécution pratique, après quoi les participants avaient l'occasion de poser des questions.

A quatre heures on se rendit au rucher de M. Liechti, à Bassecourt, où un élevage préparé dix jours auparavant arrivait à maturité.

Le peuplement des ruchettes, le découpage des cellules nous révélèrent une fois encore tout le calme et la science apicole de M. Molleyres ainsi que le stoïcisme de notre collègue Liechti qui ne broncha pas, malgré l'agressivité des abeilles rendues nerveuses par cette horde d'intrus et aussi l'heure tardive.

A six heures, ceux qui restaient firent honneur à la collation offerte aimablement par Mme Liechti que nous remercions sincèrement ainsi que les personnes qui assurèrent le service.

Les participants recevront prochainement un résumé écrit de la méthode développée par M. Molleyres, ceci à titre d'aide-mémoire. Quant au conférencier-praticien, nous le remercions chaleureusement pour sa magnifique leçon.

**CAUCASIENNES.** Renouvelez vos reines en juillet. Celles nées et élevées durant la période actuelle de temps magnifique et de récolte abondante (de mes meilleures souches d'élevage il a déjà pu être extrait de 15 à 20 kg. par ruche de miel operculé) ont toutes les chances d'être des sujets d'élite. Le printemps froid a permis une sélection sévère des souches les plus méritantes et d'un développement surpassant tous les autres. De ces souches, garanties 100 % pures, m'indiquer celles désirées : URSS ou USA. Ces dernières sont les plus douces et les plus grises mais, point de vue récolte, sont équivalentes. Livraisons dans l'ordre des commandes. Quelques nucléi seront également disponibles. — F. Stöckli, Mayennets, SION (pour le rucher : route de l'Hôpital). Les visites seront reçues avec grand plaisir, moyennant avis préalable.